

USINES & FONDERIES  
DE

*Dôle & Fouchérans*  
(JURA)

**GUYON FRÈRES**

Maitres de Forges

MAISON FONDÉE EN 1827

*Audemar-Guyon*  
Successeur

**A DOLE (Jura)**

FOURNEAUX ET POMPES

**ALBUM DE FOURNEAUX N° 6**

Cet Album annule les précédents

**1899**



# CONDITIONS GÉNÉRALES DE VENTE ET OBSERVATIONS

Cet album annule les précédents.

Toutes nos marchandises sont vendues prises en gare à Dôle.

Elles voyagent aux frais, risques et périls des destinataires : et à défaut d'ordres contraires dans la commande, elles sont expédiées aux tarifs spéciaux ou communs les plus réduits.

Les Compagnies des chemins de fer, par suite des nouveaux tarifs, déclinent toute responsabilité pour les avaries de route lorsque les marchandises voyagent aux tarifs spéciaux ou communs.

Dans le but d'éviter à nos clients l'ennui des contestations qui pourraient survenir entre eux et les Compagnies pour la casse des marchandises transportées aux tarifs spéciaux, nous leur ferons, sauf avis contraire, nos expéditions en les assurant contre le risque de la casse moyennant les taxes supplémentaires suivantes qui seront ajoutées au montant de la facture.

## TARIF DES TAXES DE GARANTIE DE CASSE

DESTINATIONS	TAXE aux 100 kil.	DESTINATIONS	TAXE aux 100 kil.
	Fr. c.		Fr. c.
Jura.	» 10	Bouches-du-Rhône, Dordogne, Gard, Haute-Vienne, Hérault, Indre-et-Loire, Lozère, Maine-et-Loire, Mayenne, Pas-de-Calais, Vienne	» 45
Ain, Aube, Côte-d'Or, Doubs, Haute- Saône, Haute-Savoie, Saône-et-Loire, Savoie	» 20	Aveyron, Basses-Alpes, Calvados, Cha- rente, Deux-Sèvres, Gironde, Haute- Garonne, Ille-et-Vilaine, Loire-Infé- rieure, Lot, Lot-et-Garonne, Manche, Tarn, Tarn-et-Garonne, Var	» 50
Belfort, Haute-Marne, Loire, Meurthe- et-Moselle, Nièvre, Rhône, Seine, Seine-et-Marne, Vosges, Yonne.	» 25	Alpes-Maritimes, Ariège, Aude, Basses- Pyrénées, Charente-Inférieure, Côtes- du-Nord, Finistère, Gers, Hautes- Pyrénées, Landes, Morbihan, Pyré- nées-Orientales, Vendée	» 60
Allier, Cher, Isère, Loiret, Marne, Meuse	» 30		
Aisne, Ardennes, Creuse, Eure-et-Loir, Indre, Loir-et-Cher, Oise, Puy-de- Dôme, Seine-et-Oise	» 35		
Ardèche, Cantal, Corrèze, Drôme, Eure, Hautes-Alpes, Haute-Loire, Nord, Orne, Sarthe, Seine-Inférieure, Som- me, Vaucluse.	» 40		



Les expéditions inférieures à 100 kilogrammes seront taxées comme 100 kilogrammes et les fractions excédant 100 kilogrammes seront toujours comptées par dizaines.

Pour bénéficier de cette assurance, le destinataire devra vérifier les colis à leur arrivée en gare et y laisser ceux qui auront été brisés; **il fera déduire de la lettre de voiture le montant de leur transport**, et demandera le retour en service de ces colis à notre gare. Il n'aura à payer que 80 centimes pour frais de la lettre de voiture.

Le remplacement des pièces cassées, qui arriveront ainsi, sera fait par nos soins et gratuitement, mais la réexpédition aura lieu en **port dû**, aux conditions habituelles de transport. Dès lors la **garantie de casse** que nous appliquons conformément aux indications qui précèdent, **ne nous rend pas responsables d'aucun frais de port**.

Aussi, lorsque les marchandises qui nous seront retournées, conformément aux instructions ci-haut, nous parviendront grevées de frais de transport ou tous autres, nous en **débiterons l'expéditeur** ou nous ferons suivre en débours le montant payé, en réexpédiant les objets réparés.

Toutes réclamations faites après la livraison par le chemin de fer **ne seront pas admises**.

NOTA. — Lorsque les objets brisés sont des pièces détachées ou des parties d'appareils montés dont le destinataire juge pouvoir faire lui-même le remplacement, *il est inutile de nous les retourner*.

Il n'aura qu'à nous désigner bien exactement les pièces à remplacer et à nous envoyer la lettre de voiture sur laquelle il aura fait constater l'avarie par la gare destinataire. De cette façon, dans bien des cas, on évitera de payer inutilement les 80 centimes de lettre de voiture.

*Il est bien entendu que cette garantie de casse est une entente entre nos clients et nous, complètement en dehors des Compagnies de chemins de fer.*



## OBSERVATIONS TRÈS IMPORTANTES

Dans le but d'éviter tout malentendu et souvent du retard dans l'exécution des commandes, nous ne saurions trop prier nos clients de vouloir bien, en nous donnant leurs ordres :

1° Se servir des termes employés dans l'Album pour nous désigner les objets qu'ils désirent;

2° De bien nous préciser la **figure** et le **numéro** de grandeur;

3° Dans les poêles de même figure mais se faisant de plusieurs manières, de bien nous désigner celle choisie. Exemple : **Figure 22**, à flamme directe, ou **figure 22**, à flamme renversée. — **Figure 19**, à porte ordinaire, ou **figure 19**, à porte couloir. — **Figure 17** ou **figure 17 bis**, etc.;

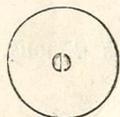
4° Dans les poêles à marmites, nous bien indiquer si on les désire avec ou sans marmites;

5° Dans les poêles à bois et houille, nous préciser s'ils doivent être assortis à bois, à houille ou à 2 grilles;

6° Si les objets demandés doivent subir des modifications qui ne se font que sur demande, il est bon de nous le rappeler à chaque commande,

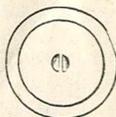
7° Enfin, afin d'éviter toute méprise dans l'assortiment des **tampons** et **rondelles**, nous ne saurions trop engager nos clients à vouloir bien se conformer aux indications ci-après, relatives aux trois genres demandés.

FIG. M.



**TAMPON PLAT.** — Lorsque les poêles sont demandés à **tampon plat**, couvrant tout le trou (comme l'indique la figure M), nous ajoutons en plus une, deux ou trois rondelles, suivant qu'il s'agit de poêle à 2, 3 et 4 trous.

FIG. N.



**TAMPON à UNE RONDELLE.** — Lorsque les poêles sont demandés avec **tampon à une rondelle** (comme l'indique la figure N), nous mettons à tous les trous cette même disposition, mais sans ajouter de rondelles en plus.

FIG. P.



**TAMPON à PLUSIEURS RONDELLES.** — Lorsque les poêles sont demandés avec **tampon à plusieurs rondelles** (comme l'indique la figure P), nous mettons à tous les trous une disposition analogue.

NOTA. — Voir la nomenclature des **Tampons** et **Rondelles** ainsi que celles des **Marmites** aux pages 60 et 61.



# POÊLES A DEUX TROUS

## POÊLES A BOIS ET HOUILLE

FIG. 8, à fond plat.

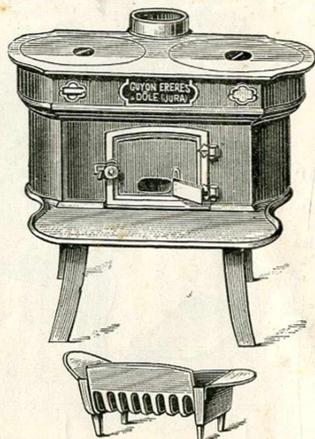
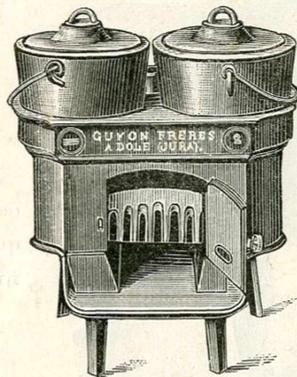


FIG. 9, à fond surbaissé.



NOTA. — Les nos 1, 2 et 3, de cette figure, se font sur demande, avec buse derrière, sans augmentation.

Nos	DIMENSIONS			NUMÉROS des TROUS	CONTENANCES des MARMITES	DIAMÈTRES des BUSES		Nos	DIMENSIONS			NUMÉROS des TROUS	CONTENANCE des MARMITES	DIAMÈTRES des BUSES	
	Hauteur	Largeur	Profond.			Litres.	Pouces.		Hauteur	Largeur	Profond.			Litres.	Pouces.
1	40	46	30	1 et 2	4 5	3 1/4		1	42	47	30	1 et 2	4 5	3 1/4	
2	44	50	34	2 3	5 6	3 1/2		2	46	53	35	3 4	6 7	3 1/2	
3	45	53	34	3 4	6 7	3 1/2		3	49	62	41	5 6	8 11	3 1/2	
4	48	57	38	4 5	7 8	3 3/4		4	53	71	45	7 8	13 17	4	
5	48	61	40	5 6	8 11	3 3/4									
6	50	66	44	6 7	11 13	4									
7	51	70	46	7 8	13 17	4 1/4									

*Ce modèle est très robuste, et se livre avec ou sans marmites comme tous nos autres poêles.*

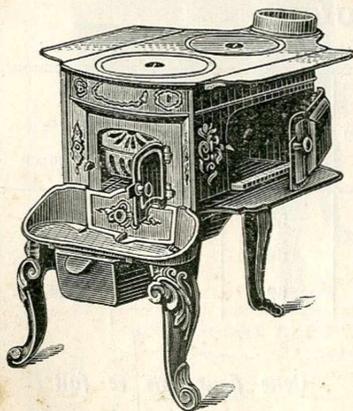
## POÊLES A FOUR, POUR HOUILLE ET COKE

### A AILES LONGUES

A porte ordinaire.

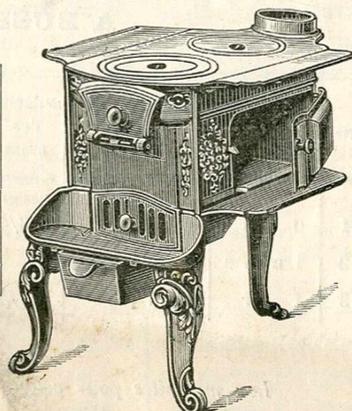
A porte couloir.

FIG. 10.



Nos	NUMÉROS des TROUS		CONTENANCES des MARMITES		DIAMÈTRES des BUSES	
	A	1 <sup>b</sup>	Litres.	Pouces.	Litres.	Pouces.
00	A	1 <sup>b</sup>	4 1/2	3 1/2	4 1/2	3 1/2
0	•	1	2 1/2	4 1/2	4 1/2	3 1/2
1	1 <sup>b</sup>	2	4 1/2	5 1/4	5 1/4	3 3/4
2	2	4	5 1/4	8	8	4

NOTA. — Les marmites pour cette figure sont marquées de la lettre M après le numéro.



### DIMENSIONS

Numéros.	Numéros				Numéros	Numéros			
	00	0	1	2		00	0	1	2
Hauteur.	53	54	55	57	Largeur avec ailes	45	46	47	51
Profondeur	49	51	55	62	Largeur sans ailes	26 1/2	27	28	32



POÊLES A DEUX TROUS (Suite)

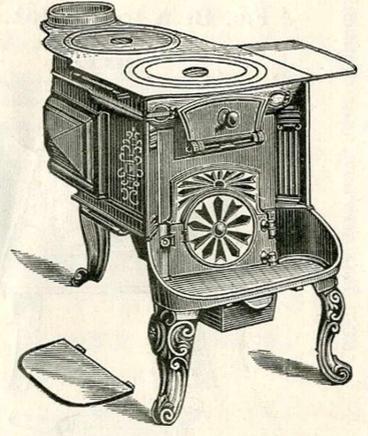
POÊLES A FOUR, A HOUILLE ET COKE,  
A AILES COURTES

A porte ordinaire.



FIG. 19.

A porte couloir.



NOTA

Les marmites pour cette figure sont marquées d'un M après le numéro.

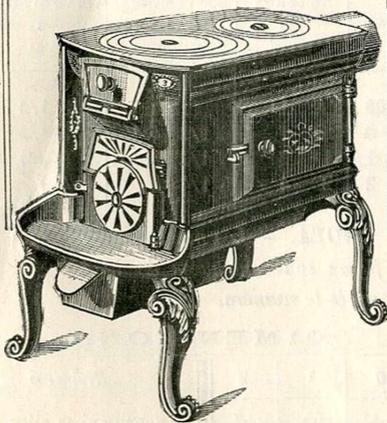
NUMÉROS	DIMENSIONS				NUMÉROS des TROUS	CONTENANCES des MARMITES		DIAMÈTRES des BUSES
	HAUTEUR	PROFONDEUR	LARGEUR			Litres.	Pouces.	
			avec ailes	sans ailes				
0	50	54	53	29	1B et 2	4 1/2 5 1/4	3 1/2	
1	52	60	57	32	2 et 4	5 1/4 8	4	
2	57	66	61	36	4 et 5B	8 11 3/4	4 1/4	
3	59	75	69	39	5B et 7	11 3/4 16	4 1/2	
4	60	82	72	42	6 et 8	13 1/2 22	5	

Nota. — Le N° 4 ne se fait pas avec porte couloir.

POÊLES A FOUR, A HOUILLE ET COKE,  
A BUSE DERRIÈRE, A PORTE COULOIR

FIG. 33.

Nos	NUMÉROS des TROUS	CONTENANCES des MARMITES		DIAMÈTRES des BUSES
		Litres.	Pouces	
1	0 5	3 9	3 3/4	
2	1 B 5 B	4 1/2 11 3/4	4	
3	1 7	4 1/4 16	4 1/4	



Nos	DIMENSIONS		
	HAUTEUR	PROFONDEUR	LARGEUR
1	59	49	30
2	60	52	32
3	62	56	35

Les marmites pour cette figure sont marquées d'un M après le numéro.

Cette figure ne se fait qu'avec porte couloir et sans ailes.

POÊLES A DEUX TROUS (Suite).

POÊLES A FOUR, A HOUILLE ET COKE  
AVEC CHAUDIÈRE ÉMAILLÉE OU NON ÉMAILLÉE, AILES LONGUES

A porte ordinaire.

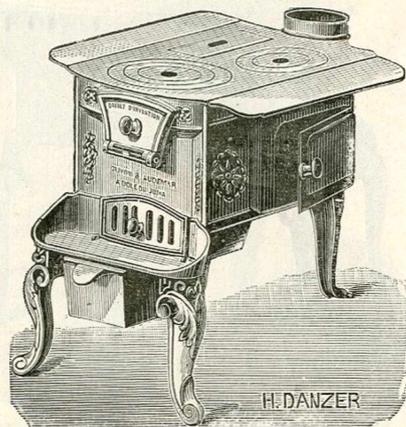
FIG. 45.

A porte couloir.



**NOTA**  
Sauf indication contraire, ces poêles sont livrés avec chaudière **NON ÉMAILLÉE**.

Les marmites, pour cette figure, sont marquées d'un **M** après le numéro.



NUMÉROS	DIMENSIONS				NUMÉROS des TROUS	CONTENANCES des MARMITES	CONTENANCES des CHAUDIÈRES	DIAMÈTRE des BUSES
	HAUTEUR	PROFOND <sup>r</sup>	LARGEUR					
			avec ailes	sans ailes				
1	54	55	48	30 1/2	● 1 B	Litres. 2 1/2 4 1/4	Litres. 2 1/2	Pouces. 3 1/2
2	56	58	50	33	0 1	3 4 1/2	3 1/2	3 1/2
3	58 1/2	68 1/2	57	39	2 4	5 1/4 8	5	3 3/4

POÊLES A FOUR, A BOIS ET HOUILLE  
AVEC CHAUDIÈRE MOBILE

FIG. 6.



Ces poêles sont à **flamme renversée ou ambiante**; les fours sont très grands et avec porte abattante; la platine de devant est mobile. Deux ailes qui s'adaptent de chaque côté de la buse permettent de donner plus de largeur au-dessus. La chaudière est mobile et s'accroche derrière le foyer.

**NOTA.** — Sauf indication contraire, ces poêles sont toujours livrés avec chaudière. Mais **sur demande** nous les livrons sans chaudière. Les marmites sont marquées d'un **M** après le numéro.

Le N° 3 se fait aussi sans ailes, le dessus est d'une seule pièce et porte un petit réchaud rectangulaire du côté opposé au foyer. La chaudière est fixe. Ce poêle est désigné sous le nom de Fig. 27.

NUMÉROS	DIMENSIONS DES POÊLES				DIMENS. des FOURS			NUMÉROS des TROUS	CONTENANCES des MARMITES	CONTENANCES des CHAUDIÈRES	DIAMÈTRES des BUSES
	HAUT <sup>r</sup>	LONG <sup>r</sup>	LARGEUR		HAUT <sup>r</sup>	LARG <sup>r</sup>	PROF <sup>r</sup>				
			à ailes	s. ailes							
1	59	49	42	30	15	23	24	1 3	Litres. 4 1/2 6 1/2	Litres. 4	Pouces. 3 1/2
2	61	54	44	31	15	28	27	3 5	6 1/2 9	5	4
3	65	61	50	35	18	30	30	5 6	9 13 1/2	7	4



AUDEMAR-GUYON, Maître de forges, à DOLE-DU-JURA

## POÊLES A DEUX TROUS, A FOUR

Dits FLAMANDS PARISIENS

POUR LA HOUILLE, LE COKE ET L'ANTHRACITE

FIG. 110.



Les pièces de ces poêles sont marquées des lettres **YY** suivies du numéro.

Les fours sont grands, avec porte abattante et glissoir de séparation. Les buses sont mobiles et se placent à volonté dessus ou derrière. Les galeries peuvent être émaillées moyennant majoration.

NUMÉROS	DIMENSIONS DES POÊLES				DIMENSIONS des FOURS			N <sup>os</sup> DES TROUS	DIAMÈTRE DES BUSES
	HAUT <sup>r</sup>	PROF <sup>r</sup>	LARGEUR		HAUT <sup>r</sup>	LARG <sup>r</sup>	PROF <sup>r</sup>		
			sans galeries	avec galeries					
1	57	60	33	46	16	25	25	4 ●	3 3/4
2	60	65	36	49	17	26	26	5 1B	4
3	61	70	38	51	18	28	28	5B 2	4 1/4
4	62	75	40	53	19	30	30	6 3	4 1/2

**NOTA.** — Sauf ordre contraire, ces poêles sont livrés sans marmites. — Si elles nous sont demandées, elles sont comptées au poids. — Ces marmites portent **M** après le numéro.

## POÊLES A TROIS TROUS

LE GRAND TROU DEVANT

FIG. 2, à houille et coke, à four.

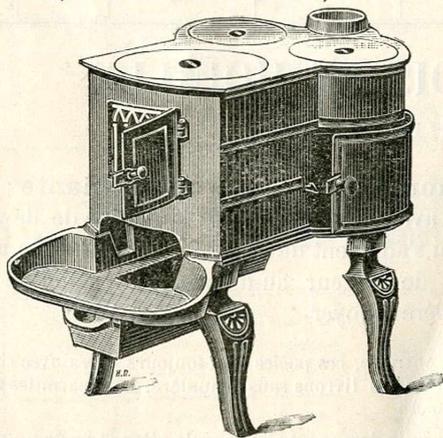
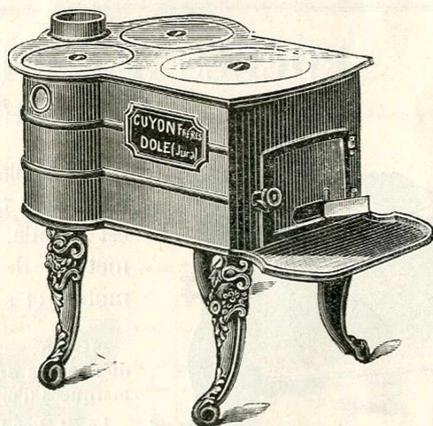


FIG. 3, à bois, à four.



NUMÉROS	DIMENSIONS			NUMÉROS DES TROUS	CONTENANCES des MARMITES	DIAMÈTRE DES BUSES	NUMÉROS	DIMENSIONS			NUMÉROS DES TROUS	CONTENANCES des MARMITES	DIAMÈTRE DES BUSES
	HAUT <sup>r</sup>	LARG <sup>r</sup>	PROF <sup>r</sup>					HAUT <sup>r</sup>	LARG <sup>r</sup>	PROF <sup>r</sup>			
					Litres.	Pouces.					Litres.	Pouces.	
0	50	40 1/2	53	● 0 3 2	21 1/2 6	3 1/4	0	50	40 1/2	53	● 0 3 2	21 1/2 6	3 1/4
1	54	47	60	1 2 5 4	5 8	3 3/4	1	56	47	63	1 2 5 4	5 8	3 3/4
2	60	54	69	2 3 7 5 6	13 1/2 4		2	58	53	70	2 3 7 5 6	13 1/2 4	3 3/4
3	62	58	74	4 5 8 7 8	17 4		3	59	60	78	4 5 8 7 8	17 4	4

Ce modèle est très robuste; il a un foyer très grand et très profond, ce qui permet d'y brûler les plus mauvais charbons.

POÊLES A TROIS TROUS, le grand trou devant. (Suite.)

FIG. 4, à bois et houille, à four, à flamme renversée.

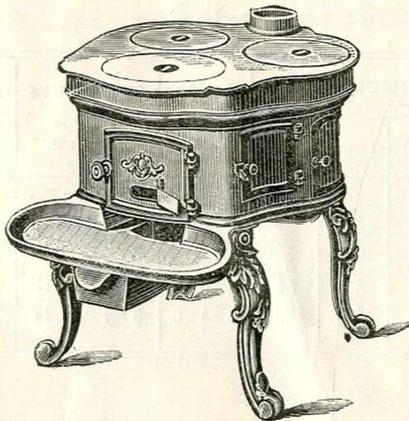
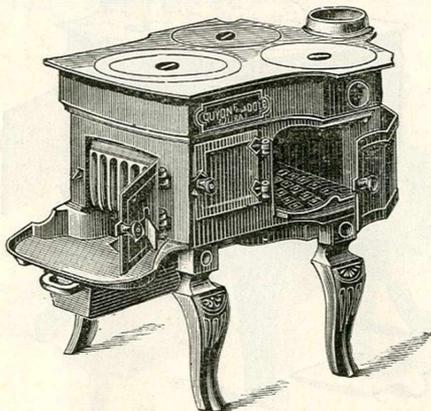
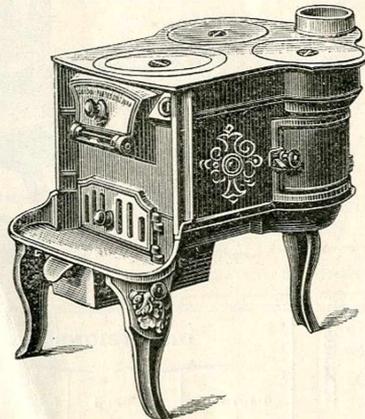
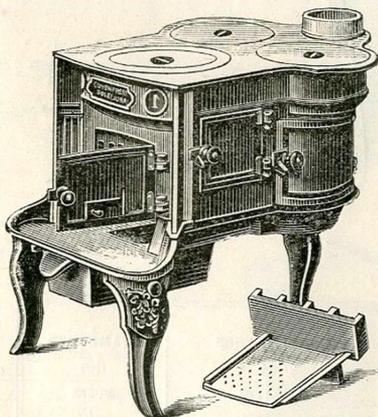


FIG. 14, à bois et houille, à four, à flamme renversée.



NUMÉROS	DIMENSIONS			Nos des TROUS	CONTENANCES des MARMITES			DIAMÈT. des BUSES	NUMÉROS	DIMENSIONS			Nos des TROUS	CONTENANCES des MARMITES			DIAMÈT. des BUSES
	HAUT <sup>r</sup>	LARG <sup>r</sup>	PROF <sup>r</sup>		Litres					Litres				HAUT <sup>r</sup>	LARG <sup>r</sup>	PROF <sup>r</sup>	
0	53	46	55	0 1 3	2 1/2	4	6	3 1/4	0	49	40	53	0 0 2	2 1/2	2 1/2	5	3 1/2
1	55	51	57	1 2 4	4	5	7	3 1/2	1	52	44	58	1 1 4	4	4	7	3 1/2
2	57	54	62	2 3 5	5	6	8	3 1/2	2	56	50	65	2 2 5	5	5	8	4
3	58	60	68	3 4 6	6	7	11 1/2	4	3	60	55	73	3 3 7	6	6	13 1/2	4 1/4

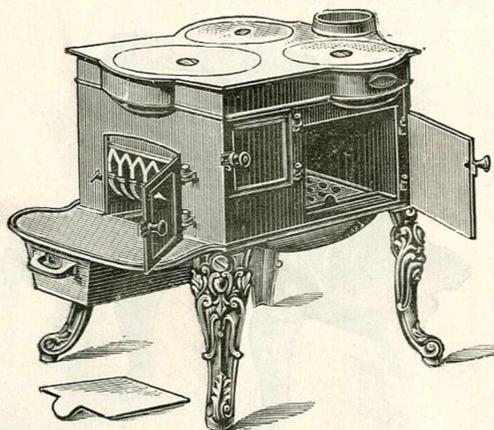
FIG. 18, à four, à flamme renversée, A porte ordinaire, p<sup>r</sup> bois et houille. A porte coulir, p<sup>r</sup> houille seulement.



NUMÉROS	DIMENSIONS			NUMÉROS des TROUS	CONTENANCES des MARMITES			DIAMÈTRES des BUSES
	HAUTEUR	LARGEUR	PROFONDEUR		Litres			
0	50	40	52	● 0 2	2	2 1/2	5	3 1/4
1	53	42	54	1B 1 3	3 1/2	4	6	3 1/2
2	55	45	59	1 2	4	5	7	3 1/2

POÊLES A TROIS TROUS, le grand trou devant. (Suite.)

Fig. 21, à four, à flamme renversée, platine plate, pour bois et houille.

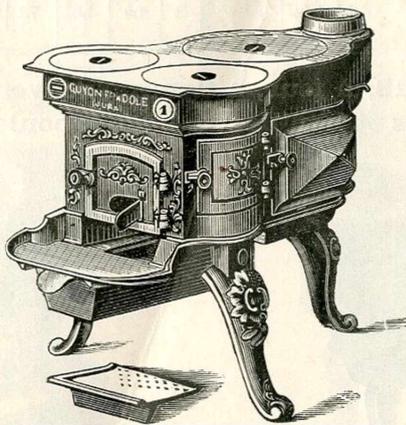


NUMÉROS	DIMENSIONS			NUMÉROS des TROUS	CONTENANCES des MARMITES			DIAMÈT. des BUSES
	HAUT <sup>r</sup>	LARG <sup>r</sup>	PROF <sup>r</sup>		Litres			
0	49	37	49	● 0 2	2	2 1/2	5	3 1/4
1	51	43	52	1B 1 3	3	4	6	3 1/2
2	53	48	58	2 3 5	5	6	8	3 1/2
3	54	51	63	3 4 6	6	7	11	3 3/4

# POÊLES A TROIS TROUS

## LE GRAND TROU DERRIÈRE

Fig. 15, à four, à flamme renversée, à bois et houille.



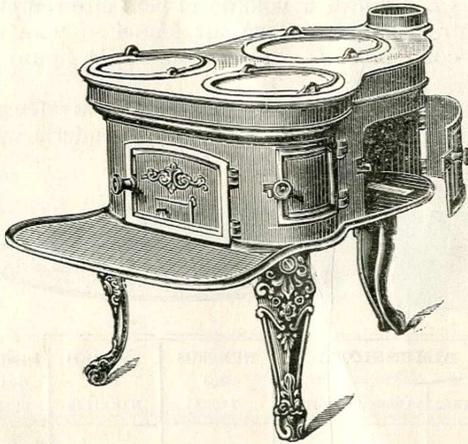
NUMÉROS	DIMENSIONS			NUMÉROS des TROUS	CONTENANCES des MARMITES			DIAMÈTRES des BUSES
	HAUTEUR	LARGEUR	PROFONDEUR		Litres			
0	50	40	53	● 0 2	2	2 1/2	5	3 1/2
1	52	45	58	1B 1 4	3 1/2	4	7	3 1/2
2	53	47	61	1 2 5	4	5	8	3 1/2
3	55	51	66	2 3 5B	5	6	10	3 1/2
4	59	53	68	3 4 6	6	7	11	3 3/4
5	62	62	77	5 5B 7	8	10	13	4
6	64	62	84	5B 6 8	10	11	17	4 1/2



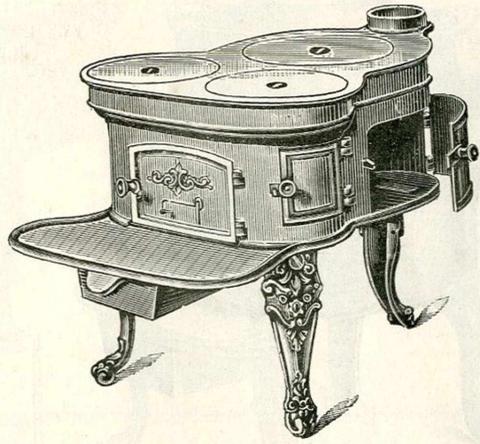
POÊLES A TROIS TROUS, le grand trou derrière (Suite).

FIG. 22, à flamme directe.

A fond ordinaire sans tiroir, pour bois.



A fond avec ouverture et tiroir, pour bois et houille.



L'assortiment à houille peut s'adapter aussi dans les fourneaux à bois à fond ordinaire sans tiroir.

Nos	DIMENSIONS			NUMÉROS des TROUS	CONTENANCES des MARMITES			DIAMÈTRES des BUSES	
	HAUTEUR	LARGEUR	PROFOND.		Litres.			Pouces.	
0	52	41	55	0 1 B 3	2 1/2	3	6	3 1/4	
1 B	54	44	57	1B 1 4	3	4	7	3 1/2	
1	55	49	64	2 3 5	5	6	8	3 1/2	
2	56	53	66	3 4 5B	6	7	10	3 1/2	
3	56	56	72	4 5 B 6	7	8	11	3 1/2	
4	58	59	77	5 6 7	8	11	13	3 3/4	
5	58	64	83	6 7 8	11	13	17	4	
6	58	68	90	7 8 9	13	17	30	4	

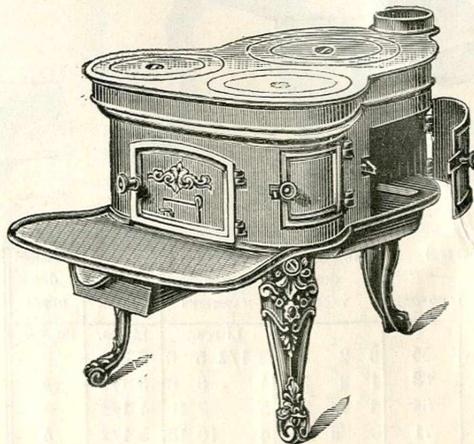
La série des poêles à bois et houille avec fond à tiroir ne se fait que jusqu'au n° 4.

Ces deux modèles peuvent, sur demande, avoir des pieds de 5<sup>c</sup>/m et 8<sup>c</sup>/m plus courts.

FIG. 22, à flamme renversée, pour bois et houille.

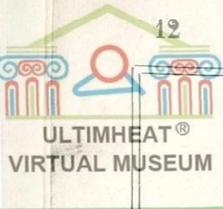
NOTA

Les numéros des trous et les contenances des marmites sont les mêmes que ceux des poêles à flamme directe.



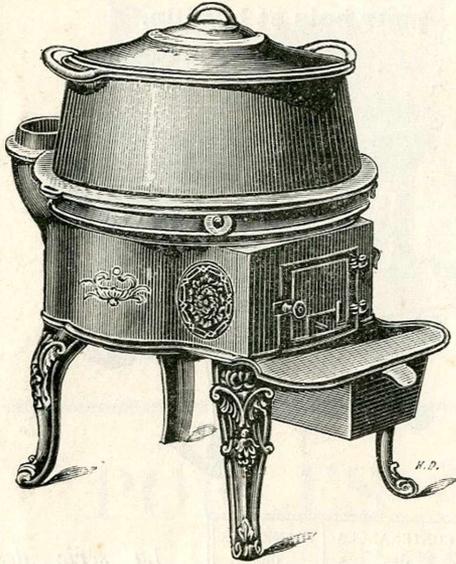
Nos	DIMENSIONS			DIAMÈTRES des BUSES
	HAUTEUR	LARGEUR	PROFOND.	
1 B	54	44	57	Pouces. 3 1/2
1	55	49	64	3 1/2
2	56	53	66	3 1/2
3	56	56	72	3 1/2
4	58	59	77	3 3/4
5	58	64	83	4

Ces poêles peuvent, sur demande, avoir des pieds de 5<sup>c</sup>/m plus courts.



## POÊLES A TROIS TROUS A DESSUS TOURNANT

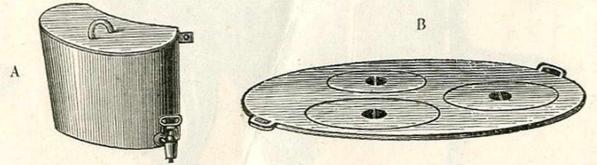
FIG. 5, à flamme renversée, avec four et chaudière mobile, à bois et houille.



Ce poêle peut recevoir sur le côté une chaudière ou bouilloire A.

Le dessus B s'enlève à volonté et peut être remplacé par un autre dessus surélevé sur lequel se pose une chaudière contenant 28 litres (comme la figure ci-contre).

Cette combinaison permet aux petits cultivateurs et aux grosses familles de se passer d'une buanderie.



	DIMENSIONS			NUMÉROS des TROUS	CONTENANCES des MARMITES Litres.	DIAMÈTRE de la BUSE Pouces.
	HAUTEUR	LARGEUR	PROFOND.			
1	57	57	73	1 2 5	4 5 8	4

Contenance de la bouilloire : 6 litres.

## POÊLES CARRÉS A TROIS TROUS

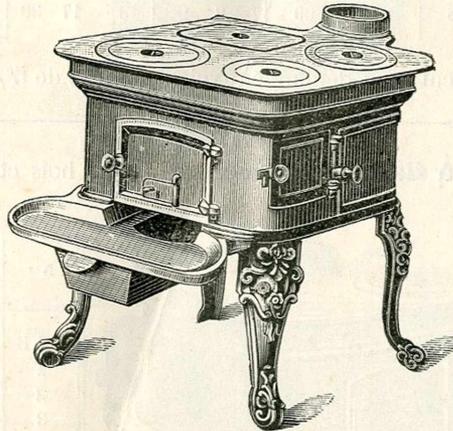
### A FLAMME RENVERSÉE, AVEC FOUR ET CHAUDIÈRE INTÉRIEURE

FIG. 30, à platine creuse, pour bois, houille et anthracite.

Ces poêles se livrent avec chaudière brute ou émaillée.

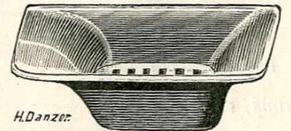
A défaut d'indication ils sont livrés avec chaudière brute.

Ces chaudières sont mobiles.



La figure G donne l'aspect du foyer à anthracite remplaçant le foyer à houille ordinaire dans tous nos poêles figure 30.

FIG. G.



**Sur demande**

Ces poêles peuvent être assortis de pieds plus courts de 5<sup>c</sup>/m.

Nos	DIMENSIONS			NUMÉROS des TROUS	CONTENANCES des MARMITES Litres.	CONTENANCE des CHAUD. Litres.	DIAMÈTRES des BUSES Pouces.
	HAUTEUR	LARGEUR	PROFOND.				
1	52	47	55	0 2 3	2 1/2 5 6	2 3/4	3
2	53	51	63	1 3 5	4 6 8	3 1/2	4
3	54	56	66	2 4 5 B	5 7 10	4 1/2	4
4	55	61	71	3 5B 7	6 10 13	5 1/2	4
5	57	64	75	4 5B 8	7 10 17	6 3/4	4

Les foyers G ne sont livrés que sur demande expresse.

## POÊLES CARRÉS A TROIS TROUS

A FLAMME RENVERSÉE, AVEC FOUR ET CHAUDIÈRE INTÉRIEURE

FIG. 31, à platine plate pour le bois seulement.

Ces poêles sont les mêmes que ceux de la figure 30 de la page précédente.

Ils n'en diffèrent que par le fond qui est à *platine plate*.

Ils sont **spécialement à bois** et ne peuvent pas recevoir de foyer à houille.



Cette série ne se fait que jusqu'au n° 4.

Les dimensions, les numéros des trous, les contenances des marmites et des chaudières, sont les mêmes que ceux des poêles, fig. 30.

Les chaudières sont livrées *brutes* ou *émaillées sur demande*. Elles sont aussi mobiles.

*Les pieds peuvent être 5 centimètres plus courts, sur demande.*

## POÊLES A QUATRE TROUS

FIG. 23, à flamme directe pour le bois.



H. Danzer.

FIG. 23, à flamme renversée pour bois et houille.



*Sur demande, ces poêles peuvent être livrés avec des pieds de 5 cm. plus courts.*

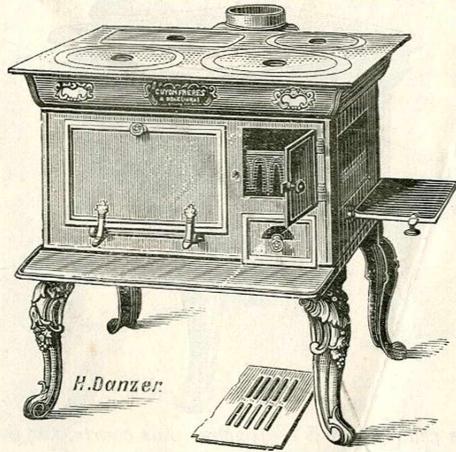
Nos	DIMENSIONS			NUMÉROS des TROUS	CONTENANCES des MARMITES	DIAMÈTRES des BUSES
	HAUTEUR	LARGEUR	PROFOND'			
1	54	49	52	● 0 2 3	2 2 1/2 5 6	3 1/2
2	55	52	56	0 1 3 4	2 1/2 4 6 7	3 1/2
3	56	56	60	1 B 2 4 5B	3 5 7 10	3 1/2
4	57	59	62	1 2 5 6	4 5 8 11 1/2	3 1/2
5	58	64	67	2 3 6 7	5 6 11 1/2 13 1/2	3 3/4
6	59	69	72	3 5 7 8	6 8 13 1/2 17	4 1/4
7	60	78	80	5B 6 8 9	10 11 17 30	4 1/2

*La série à flamme renversée ne se fait que jusqu'au n° 6.*

# CUISINIÈRES

FIG. 24, à bois et houille, 3 trous, un four, chaudière émaillée.

Le robinet  
 de la chaudière est  
 placé  
 du côté opposé  
 au foyer.

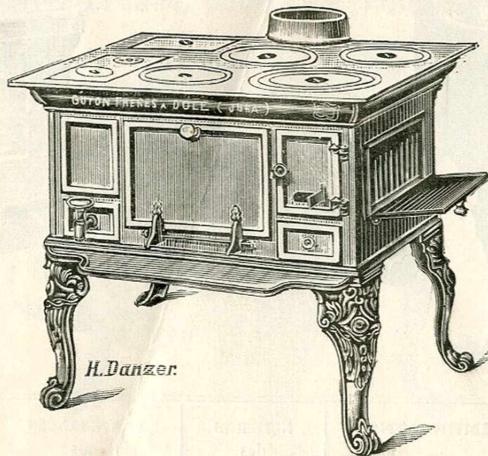


La porte du four  
 est abattante.  
 La platine ou bavette  
 est mobile.

Nos	DIMENSIONS des cuisinières			DIMENSIONS des fours			NUMÉROS des TROUS	CONTENANCES des MARMITES	CONTENANCES des CHAUDIÈRES	DIAMÈTRES des BUSES
	HAUTEUR	LARGEUR	PROFOND <sup>r</sup>	HAUTEUR	LARGEUR	PROFOND <sup>r</sup>				
1	66	58	54	19	25	28	1 4 5	Litres 4 7 8	Litres 5 1/2	Pouces 4
2	68	63	58	19	31	33	2 5 6	5 8 11	7	4 1/4

FIG. 25, à bois et houille, 4 trous, 1 four, chaudière émaillée et 1 réchaud grill côtelettes.

La  
 porte du four  
 est  
 abattante.



Les buses  
 de ces cuisinières  
 sont ovales.

Nos	DIMENSIONS des cuisinières			DIMENSIONS des fours			NUMÉROS des TROUS	CONTENANCES des MARMITES	CONTENANCES des CHAUDIÈRES	DIMENSIONS DES BUSES (ovales)
	HAUTEUR	LARGEUR	PROFOND <sup>r</sup>	HAUTEUR	LARGEUR	PROFOND <sup>r</sup>				
1	70	70	53	21	25	31	● 1B 2 5	Litres 2 3 5 8	Litres 6 1/2	Millimètres 150 — 110
2	74	80	60	22	30	36	2 2 4 6	5 5 7 11	11	180 — 125
3	75	1 <sup>m</sup>	71	23	38	42	3 4 6 8	6 7 11 17	18 1/2	195 — 142

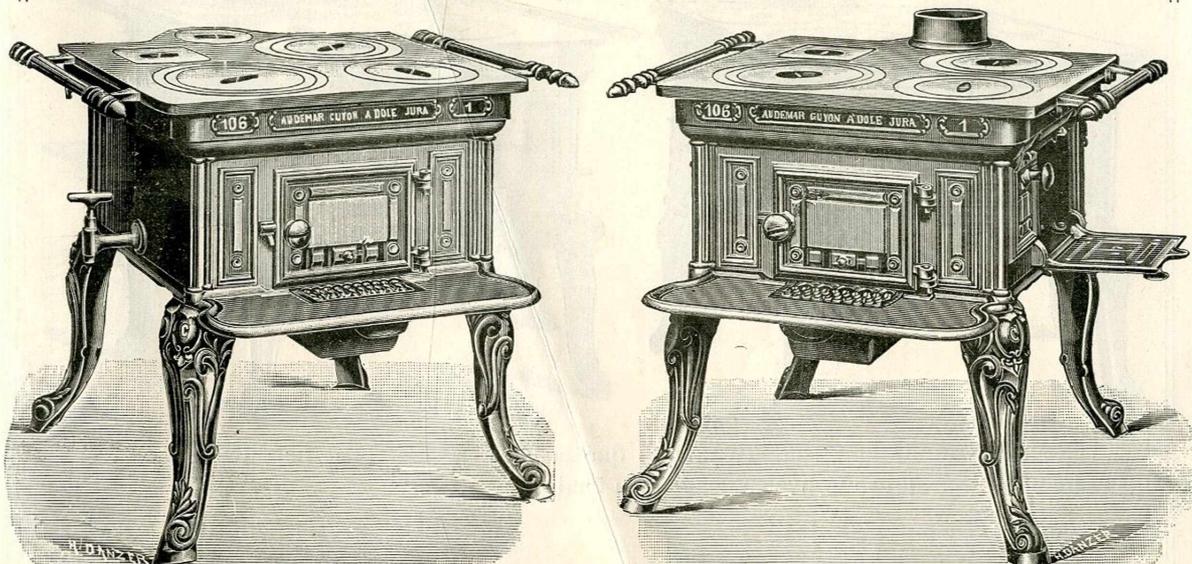
# NOUVELLES CUISINIÈRES

A FOYER DEVANT, A 3 TROUS ET CHAUDIÈRE

à flamme renversée, à bois et houille, vernies, avec boutons et robinet nickelés.

Ces cuisinières ont des foyers très longs, de larges passages pour la fumée. Les fours sont avec porte abattante. Les chaudières ont une grande capacité. Les buses sont mobiles et peuvent se mettre à volonté dessus ou derrière.

FIG. 106.



NOTA. — A défaut d'indications, ces cuisinières sont toujours livrées avec galeries de côté, et sans marmites. Sauf ordre contraire, les chaudières sont mises non émaillées.

NUMÉROS	DIMENSIONS DES CUISINIÈRES				DIMENSIONS DES FOURS			NUMÉROS des TROUS	CONTENANCE des CHAUDIÈRES	DIAMÈTRES des BUSES
	HAUTEUR	PROFOND <sup>r</sup>	LARGEUR		LARGEUR	PROFOND <sup>r</sup>	HAUTEUR			
			sans galeries	avec galeries						
1	58	55	50	62	18	24	15	5 2 0	4 1/2	3 3/4
2	60	59	54	68	20	27	15 1/2	5B 3 1	5	4
3	61	61	60	73	21	29	16	6 4 2	6 1/2	4
4	61	66	63	76	24	33	17	7 5B 3	7 1/2	4 1/4

Sur demande, ces cuisinières peuvent être assorties de pieds de 3 centimètres plus bas.

Si on le désire, les galeries peuvent être livrées émaillées ou nickelées moyennant majoration.

Sur demande, les chaudières peuvent être émaillées et les dessus peuvent être polis. L'émaillage ou le polissage sont toujours comptés en plus.

Lorsque les marmites nous sont demandées elles sont facturées en plus et au poids.

N. B. — Toutes les pièces de ces cuisinières sont marquées de la lettre C suivie du numéro.

# CUISINIÈRES

A FOYER DEVANT, A 4 TROUS ET CHAUDIÈRE

à flamme renversée, à bois et houille, vernies, avec boutons et robinet nickelés.

Ces cuisinières ont des foyers très longs, de larges passages pour la fumée. Les fours sont très grands avec porte abattante. Les chaudières ont une grande capacité. Les buses sont mobiles et peuvent se mettre à volonté dessus ou derrière.

FIG. 75, sans galeries.

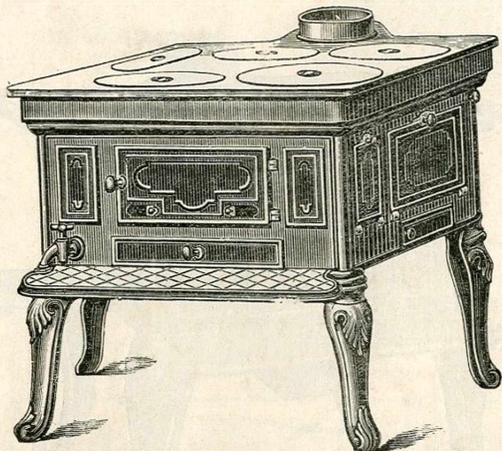
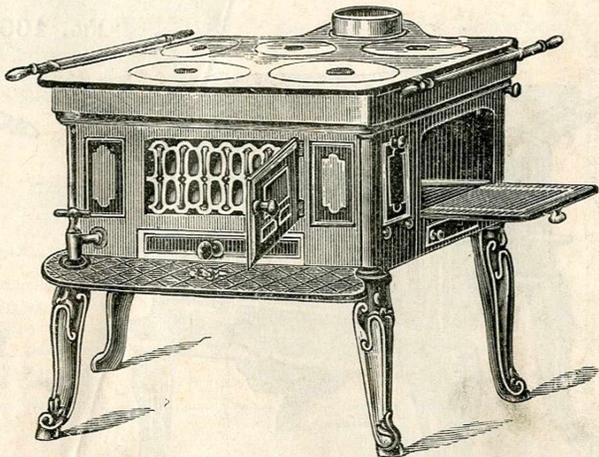


FIG. 75 bis, avec galeries (\*).



Les cuisinières ci-après sont les mêmes que celles ci-dessus. Elles ne diffèrent que par la disposition du tiroir qui se trouve en dessous du fond.

FIG. 76, sans galeries.

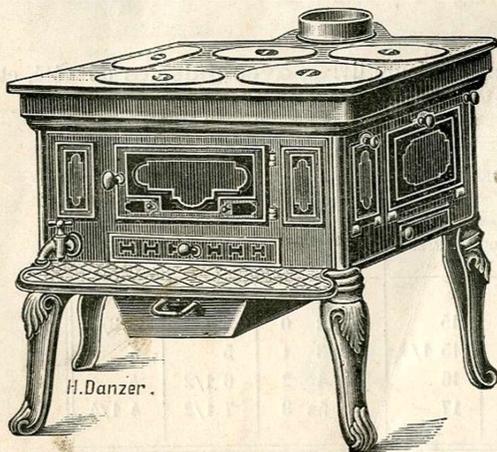
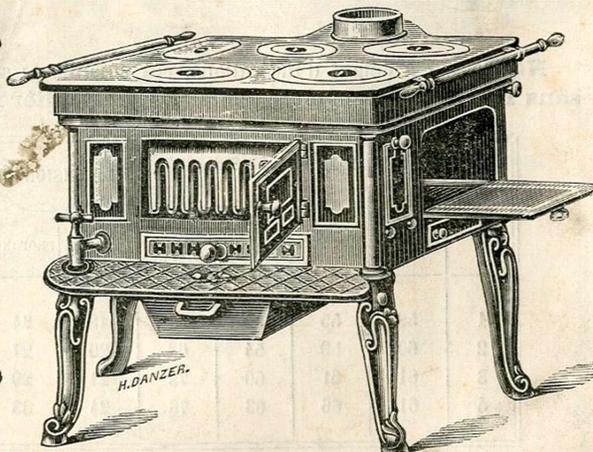


FIG. 76 bis, avec galeries (\*\*).



**NOTA.** — Ces cuisinières se font avec chaudière émaillée ou non émaillée. A défaut d'indication, elles sont livrées avec chaudière non émaillée.

Sur demande, les dessus peuvent être polis. Le polissage est toujours compté en plus.

Les galeries peuvent être émaillées ou nickelées sur demande moyennant une majoration.

Les cuisinières, fig. 75 et 76, possèdent aussi des oreilles pour ajouter des galeries au besoin.

(\*) (\*\*) La fig. 75 bis représente la cuisinière assortie à bois, la fig. 76 bis représente la disposition à houille.